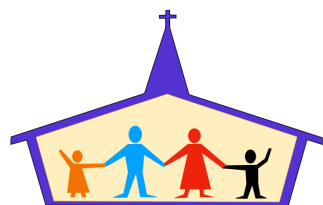


路城华人基督教会

Louisville Chinese Christian Church



竭诚为主，彼此相爱。

Love the Lord with all your heart,
Love one another like yourself.

【主日早上九點四十五分】

Bilingual Sunday Worship | 9:45am

教会网站 <https://www.louisvilleccc.org>

主日崇拜参加方式, 点击网站 YouTube 主日崇拜直播

每週三 7:30pm 網上禱告會, 点击网站滚动的红色链接

Zoom Meeting ID: 7750453072 Passcode: lccc

【教會二大目標 Two goals for LCCC】

1. 加强小组的发展, 质与量的提升。

Strengthen cell group development,
increase quality and quantity.

2. 继续扩大儿童事工的增长。

Continue to expand the growth of children's ministry.



奉献专用信箱: P.O. Box 91926, KY 40291

网上奉献: www.LouisvilleCCC.org

6120 Lovers Lane Louisville, KY 40291

E-mail: LCCC6120@gmail.com

June 26, 2022

崇拜程序

六月二十六日 | 九點四十五分

报告-----	司会
序乐-----	静默
<i>靠主耶稣得胜</i>	
宣召-----	会众
<i>230 圣灵的应许</i>	
赞美诗歌-----	领诗 / 会众
<i>主我高举你的名</i>	
祷告-----	司会
读经-----	司会
<i>希伯來書 13:1~4</i>	
儿童祝福-----	Troy Bullock
信息-----	房正豪牧师
<i>千山万水总是情!</i>	
回应诗歌-----	领诗 / 会众
<i>我愿跟随你</i>	
奉献、祷告-----	司会
祝祷-----	房正豪牧师
诗歌-----	领诗 / 会众
<i>讚美一神</i>	
殿乐-----	默祷感恩
<i>称真偉大</i>	

司會 蔡叶平弟兄	領唱 PT Praise	音響 姜英达弟兄
翻譯 曲姗姗姐妹	司琴 PT Praise	影視 宇昆渤弟兄

ORDER OF WORSHIP

June 26 | 9:45am

Announcements -----	W.L.
Prelude -----	Meditation
<i>Victory In Jesus</i>	
Call to Worship -----	W.L.
<i>230 The Holy Spirit Promised</i>	
Hymns of Praise-----	H. L./Cong.
<i>Lord, I lift your name on high</i>	
Prayer -----	W.L.
Scripture Reading -----	W.L.
<i>Hebrews 13:1~4</i>	
Blessing of Children -----	Troy Bullock
Sermon-----	Rev. Steven Fang
<i>Love resides on mountains and in rivers!</i>	
Hymn-----	H. L./Cong.
<i>I Will Follow You</i>	
Offertory and Prayer -----	W.L.
Benediction-----	Rev. Steven Fang
Hymns-----	H. L./Cong.
<i>Doxology</i>	
Postlude-----	Silent Meditation
<i>How Great Thou Art</i>	

Worship leader Yeping Cai	Hymn Leader PT Praise	Sound Forest Jiang
Interpreter Melody Qu	Pianist PT Praise	PPT & Video Kunbo Yu

【事工报告】

1. **【暑期圣经学校 (VBS)】** 今年 VBS 辦得非常成功。感谢所有自愿服事的弟兄姊妹。歡迎參加今天下午在教會将有家庭活動时间，在教堂外草地上设置水滑梯和其他有趣的活动。
2. **【MCCA 注册】** 今天 MCCA 夏令會注册最後一天，教会將會補助參加的人注册费 50 美元，网址：MCCAtreat.org Taylor University (236 W Reade Ave, Upland, IN)
3. **【主日讲员】** Corey Vaughan 将于 2022 年 7 月 3 日讲道。我们鼓励所有说英语的人出席并踊跃邀请您的英语朋友。
4. **【青春之旅】** 7 月 15 日，Corey Vaughan 将带着部分青年人去「肯塔基猛犸洞国家公园」。如果您有朋友年轻人想去，人数有限，但请尽快 Corey 知道，已经开始预订。
5. **【教會细胞小组聚会】** 7 月 29 日下午 6 点 30 分，我们鼓励所有小组来教堂用餐，并度过一个充满乐趣的团契之夜。为过去几年忠实聚集在 Zoom 上的所有人的欢乐团聚祈祷。也欢迎您邀请其他朋友参加。
6. **【志愿服务】** 教會需要志愿服务者，考虑教学、招待、翻译、領詩或任何神給你的恩賜。请联系您的小组组长或我们的牧师来做服事者。
7. **【祷告请求】** 请为：
 - 从疾病中恢复：
 - Nancy Chen 的女儿 Joanne，正在从中风中恢复。
 - 感謝主國雄弟兄正在家里从中风和手术中恢复。我们非常感谢过去帮助送餐的兄弟姐妹們。
 - 张金星姐妹正在从手术中恢复，感谢在网上报名义务送餐的姐妹們。
 - 何燕姊妹从她的癌症中迅速康复。
 - EnJuan Lin 的女儿 Grace 早产，仍在医院。
 - Bruce 和 Jia Suchsland，Bruce 的妹妹上周因病去世
 - 张栋省弟兄和女儿 Alisyn Chang 盼望他們下月安全返回美国
 - 盼望乌克兰人民和平很快到来。
 - 房牧师和科里·沃恩弟兄，他们服事我们的教会代禱。为将在夏令會宣傳開心小站事工祷告。現浏览量超过 10,000 次，是传播福音撒種的有力工具。

【Announcements】

1. **【Vacation Bible School (VBS)】** VBS has been a great success so far. Thanks to all those who volunteered to support this year's program. Later today we will have family time, and setup the water slides with other fun activities in the church grounds after the completion of VBS.
2. **【MCCA Registration】** Please register for MCCA at Taylor University (236 W Reade Ave, Upland, IN) by 26 June 2022 to receive rebate. The church will rebate the first \$50 of any person's registration fee, submit validation to the church office by Sunday the 26th of June 2022. Web address: MCCAtreat.org
3. **【Speaker】** Corey Vaughan will speak next Sunday. We encourage all English speakers to attend and please invite your English speaking friends.
4. **【Youth Trip】** On the 15th of July, Corey Vaughan will take some of the Youth to Mammoth Cave. There is some limited availability if you have youth that wish to go, but please let Corey know as soon as possible, reservations have already been made.
5. **【Cell Group Gathering】** On the 29th of July, at 6:30 pm we encourage all Cell Groups to come to the church for a meal and an evening of fun filled fellowship. Pray for this joyful reunion of all those faithfully gathering on Zoom for the last couple of years. You are also welcome to invite other friends to attend.
6. **【HELP】** We need volunteers, consider teaching, ushering, interpreting, music leading or whatever your gift maybe. Please contact your cell group leaders or our pastor to volunteer.
7. **【Prayer Request】** Please be in prayer for:
 - Recovery from Illness:
 - Nancy Chen and Family, 46 year old daughter, Joanne, recovering from a stroke.
 - Edward Leong, Praise God, Edward is recovering at home from Stroke and surgery. We greatly appreciated the brothers and sisters who helped with food delivery for the family in the past.
 - Venus Chang is recovering from Surgery. She is doing very well, praise God. Thanks to the families who signed up the meal train online.
 - Yen Sullivan, Speedy recovery from her cancer treatment.
 - EnJuan Lin's daughter, Grace, born premature, is still at the hospital.
 - Bruce and Jia Suchsland, Bruce's sister passed away from illness this last week
 - Daniel and Alisyn Chang in China, for their safe return to the United States
 - The Ukrainian people, that peace may come soon
 - Pastor Fang and Corey Vaughan, as they minister to our church. Pray for the Pastor's Joyful station Video which will be presented and talked about at the MCCA. With more than 10,000 views it's a powerful tool for the spreading of the gospel.

【上周出席人数 Last Week Attendance】

主日崇拜	Sunday Worship	72
祷告会(每周三)	Prayer Meeting (Wed.)	17

【2022 奉献报告 Offering Report】

年度预算	Annual Budget	\$272,038.00
每月平均预算	Monthly Budget	\$22,669.84
五月奉献	May Total	\$22,421.00
全年累积奉献	Total Offering	\$102,399.00

邮寄奉献专用信箱 P.O. Box 91926, KY 40291
教会网上奉献 www.LouisvilleCCC.org

【下主日事奉人员】

7/3/2022	Next Week Service Personnel
讲员 Speaker	Bro. Corey Vaughan
领会 Worship Leader	Bro. Michael Boykin
领唱 Hymn Leader	Bro. Oren Johnson
伴奏 Accompaniment	
翻译 Interpreter	晏以美姐妹 Yimei Yen
招待 Usher	James Mok & Elim Mok

【音响 Sound】

【影视 PPT & Video】

姜英达弟兄 Forest Jiang 宇昆渤弟兄 Kunbo Yu

【中文主日学】 班级、负责人、教室

慕道班	房正豪牧师	图书馆
初信造就	房師母	21 号房
诗篇	邱清忠弟兄	饭厅
使徒行传	杨红姐妹	18 号房
Youth 18 up	Chih Chang	Room 20
Grade 7~12	Corey Vaughan	Room 36

(背诵金句) 詩篇 Psalm 51:10

神啊，求你为我造清洁的心，
使我里面重新有正直的灵。
Create in me a pure heart, O God,
and renew a steadfast spirit within me.